Calendrier de l'Année Bissextile 1816, pour Montréal.

La Latitude de cette Ville est Septentrionale, et de 45 degrés 30 minutes. Sa Longitude depuis Londres, est Occidentale, et de 73 degrés 22 minutes. D'après cette Longitude, quand il est midi précis à Montréal, il est midi 9m. à Québec; midi 39m. à Halifax; il est 4h. 53m. du soir, à Londres; 5h. 3m. à Paris; 5h. 44m. à Rome; 7h. 15m. à Jérusalem; 9h. 48m. à Goa; minuit 40m. à Pékin; 9h. 59m. du matin, à México; 10h. 53m. à la Nouvelle- rléans; 11h. 22m. au Détroit; 11h. 46m. à Kingston; et 11h. 58m. à Albani.

EXPLICATION DU CALENDRIER.

A la tête de chaque mois sont 1° L'entrée du Soleil dans un des signes du Zodiaque; 2° Les Lunaisons. La premiere colonne de chaque mois indique l'heure du lever et du coucher du Soleil. Dans la seconde colonne marquée Cl. les lettres b, r, vl, vr, désignent la couleur des Ornemens de l'Eglise pour chaque jour, en cette manière: b signifie *blanc*; r *rouge*; vl *violet*; vr *vert*. Le signe † placé en certains endroits, immédiatement après ces lettres, désigne les jours où l'on peut dire des Messes basses avec des Ornemens *noirs*; et le signe * marque les Dimanches où à Vèpres, on laisse la couleur de la Messe, pour prendre celle du jour suivant. La troisième colonne renferme les jours du mois. La quatrième les jours de la semaine. La cinquième contient les Fêtes, Solemnités, Jeûnes, Abstinences, &c. pour tout le Diocèse. On a marqué les Fêtes qui sont d'obligation, et celles qui ne sont que de dévotion. Avant les noms des Saints, s veut dire Saint; ste Sainte; ss Plusieurs Saints: et après ces mêmes noms, ap. signifie Apôtre; évang. Evangéliste; m. Martyr; év Evêque; doct. Docteur de l'Eglise; ab, Abbé; v Vierge; ve Veuve. Ces mots De la Vigile, ne marquent pas un jour de jeûne: ils servent seulement pour le bréviaire, de même que ceux-ci De l'Octave, *Incipit* &c.

FETES MOBILES.

Septuagésime, - -	11 Février.
Les Cendres, - - -	28 Février.
Pâques, - - - -	14 Avril.
Rogations,	20, 21, 22 Mai.
Ascension, - - -	23 Mai.
Pentecôte, - - -	2 Juin.
Trinité, - - -	9 Juin.
Fête Dieu, - - -	13 Juin.
Avent, - - - -	1 Décembre

LES QUATRE TEMS.

Mars, - - -	6, 8 et 9.
Juin, - - -	5, 7 et 8.
Septembre, - -	18, 20 et 21.
Décembre, - -	18, 20 et 21.

Comput Ecclésiastique.

Nombre d'Or, - -	12.
Cicle Solaire, - -	5.
Epactes, - - -	1.
Indiction, - - -	4.
Lettres Dominicales, -	G. F.
Lettre du Martyrologe, *a* minus- (cule.	

Phases de la Lune.

● Nouvelle Lune. | ○ Pleine Lune.
☽ Premier quartier. | ☾ Dernier quartier.

Commencement des quatre Saisons.

Le Printems,	le 20 Mars	à midi 16m mat.
L'Eté,	21 Juin	à 9h 52m matin.
L'Automne,	22 Sept.	à 11h 50m soir.
L'Hiver,	21 Déc.	à 9h 34m soir.

ECLIPSES,—Il y aura cette année quatre Eclipses; savoir deux de Soleil qui ne seront point visibles à Montréal; et deux de Lune, dont on pourra voir la derniere partie. La premiere Eclipse de Lune arrivera le 9 Juin. Commencement à 6h 37m du soir, Commencement de l'obscurité totale de la Lune, à 7h 46m c'est-à-dire, au lever de la Lune. Milieu de l'Eclipse à 8h 22m. Fin de l'obscurité totale à 8h 58m. Fin de l'Eclipse à 10h 7m. Grandeur de l'Eclipse 14 doigts 56m dans la partie méridionale de l'ombre de la terre.

La 2de Eclipse arrivera le 4 Déc. Commencement à 2h 22 du soir. Milieu à 3h 51m. La Lune se levera à 4h 25m, éclipsée de 6d. 5m. ou d'un peu plus de la moitié de son diametre. Fin de l'Eclipse à 5h 21m. Plus grande Phase, (invisible,) 8 doigts, sur le bord méridional de la Lune.

ECLIPSES,—There will be this year four Eclipses viz:—Two of the Sun, which will not be visible at Montreal; and two of the Moon, the last part of which will be seen. The first Eclipse of the Moon will happen on the 9th June; beginning at 6h 37m in the evening; commencement of total darkness of the Moon at 7h 46m. that is to say, at her rising; middle of the Eclipse at 8h 22m; end of total darkness at 8h 58m; end of the Eclipse at 10h 7m; its greatest phasis 14 digits 56m on the southern part of the earth's shadow.

The second Eclipse will happen on the 4th of Dec. beginning at 2h 22m on the evening; middle at 3h 57m; The Moon will rise at 4h 25m eclipsed 6d 5m or a little more than the half of its diameter; end of the Eclipse at 5h 21m; its greatest phasis, (invisible,) 8 digits on the southern limb of the Moon

JANVIER. Le Soleil entre au Verseau le 20 à 9h 18m soir.

Prem. quart. le 7 à 1h 48m soir | Dern. quart. le 21 à 11h 20m matin
Pleine Lune, le 14 à 8h 25m soir. | Nouv. Lune, le 29 à 3h 57m matin

Lev. h. m.	Cou. h. m.	Cl.	Mois	Sem.	FETES.	Rem. days
7 39	4 21	b	1	Lundi	CIRCONCISION, (*Fête d'obli-*	circumcision
7 38	4 22	r	2	Mardi	Octave de s Etienne [*gation.*)	
7 38	4 22	b	3	Mercre	Octave de s Jean	
7 37	4 23	r	4	Jeudi	Octave des ss. Innocens	
7 36	4 24	b	5	Vendre	De la Vigile M.	
7 36	4 24	b	6	Samedi	EPIPHANIE (*d'obligation*)	Epiphany,
7 35	4 25	b	7	DIM.	1 après l'Epiphanie ☽	*Prs Charlotte W. b.*
7 35	4 25	b	8	Lundi	du 2d. jour dans l'Octave	
7 34	4 26	b	9	Mardi	du 3e jour dans l'Octave	
7 33	4 27	b	10	Mercre	du 4e.	
7 33	4 27	b	11	Jeudi	du 5e Mém. de St Hygin.	
7 32	4 28	b	12	Vendre	du 6e.	
7 31	4 29	b	13	Samedi	Octave de l'Epiphanie	
7 30	4 30	b	14	DIM.	2. St. Nom de Jésus 2M ○	
7 29	4 31	b	15	Lundi	s. Paul. hermite, *Incipit.*	
7 28	4 32	r†	16	Mardi	s Marcel, pape, mart. (*Suf com.*)	*Q. Charlotte*
7 27	4 33	b	17	Mercre	s Antoine, abbé	*b. day kept*
7 25	4 35	b	18	Jeudi	Chaire de s Pierre à Rome	*the 18th.*
7 24	4 36	r†	19	Vendre	s Canut, roi mart.	
7 23	4 37	r	20	Samedi	ss Fabien et Sébastien, mart.	
7 22	4 38	r	21	DIM.	ste Agnès, vierge, mart. ☾	*Louis XVI.*
7 21	4 39	r†	22	Lundi	ss Vincent et Anastase, m. *Incipit.*	*beheaded 21.*
7 20	4 40	b†	23	Mardi	s Raimond de Pennafort	
7 18	4 42	r†	24	Mercre	s Timothée, évêque, mart.	
7 17	4 43	b	25	Jeudi	Conv. de st Paul, Ann. Cons. Ev.	Con. s. Paul
7 16	4 44	r†	26	Vendre	s Polycarpe, évêq. mart.	
7 15	4 45	b	27	Samedi	s Jean Chrysostôme, év. docteur,	*D. of Sussex*
7 13	4 47	vr*	28	DIM.	4. M	*born 27th.*
7 12	4 48	b	29	Lundi	s François de Sales, év ●	
7 11	4 49	r†	30	Mardi	ste Martine, vierge, mart.	*K. Ch. Mar*
7 10	4 50	b	31	Mercre	s Pierre Nolasque	[1649.

FEVRIER. Le Soleil entre aux Poissons le 19 à midi 1m soir.

Prem. Quart. le 6 à 8h 36m matin | Dern. Quart. le 19 à 10h 49m soir.
Pleine Lune le 13 à 7h 16m matin | Nouv. Lune le 27 à 10h 38m soir.

Lev. h. m.	Cou. h. m.	Cl.	Mois	Sems.	FETES.	Rem. days
7 8	4 52	r†	1	Jeudi	s. Ignace, évêq. mart.	
7 7	4 53	b	2	Vendre	Purification de Marie	Purification.
7 6	4 54	b†	3	Samedi	s. Hilaire Evêq. (14 Janv.) M	
7 4	4 56	b	4	DIM.	5. s. André Corsin, Sol. Purific.	
7 3	4 57	r	5	Lundi	ste Agathe, vier. mart.	
7 2	4 58	r†	6	Mardi	ste Dorothée, vier. Or. *Fid.* ☽	
7 0	5 0	b	7	Mercre	s Romuald, abbé	
6 59	5 1	b	8	Jeudi	s Jean de Matha	
6 58	5 2	r†	9	Vendre	ste Apolline, vierge martyre	
6 56	5 4	b	10	Samedi	ste Scholastique, vierge	
6 55	5 5	vl	11	DIM.	Septuagesime	1 Sun. Lent.
6 53	5 7	vl†	12	Lundi	Oratio *Fidelium*	
6 52	5 8	vl†	13	Mardi	○	
6 50	5 10	r†	14	Mercre	s Valentin, prêtre, martyr	
6 49	5 11	r†	15	Jeudi	ss Faustin et Jovite, martyrs	
6 47	5 13	vl†	16	Vendre		
6 46	5 14	b†	17	Samedi	De la Ste Vierge	
6 44	5 16	vl	18	DIM.	Sexagésime M	
6 43	5 17	vl†	19	Lundi	Oratio *Fidelium* ☾	
6 41	5 19	vl†	20	Mardi		
6 40	5 20	vl†	21	Mercre		
6 38	5 22	b	22	Jeudi	Chaire de s Pierre à Antioche	
6 37	5 23	vl†	23	Vendre		
6 35	5 25	vl†	24	Samedi	De la Vigile	
6 34	5 26	vl*	25	DIM.	Quinquagésime, Sol. s. Mathias	*P. Adolphus.*
6 32	5 28	r	26	Lundi	s Mathias, apôtre, (d'hier)	*Frederick,*
6 30	5 30	vl†	27	Mardi	●	*born the 24th*
6 29	5 31	vl	28	Mercre	Les Cendres	Ash Wed'y
6 28	5 32	vl†	29	Jeudi		

MARS. Le Soleil entre au Bélier, le 20 à midi 16m

Premier Quart. le 7 à minuit 2m | Dernier Quart. le 20 à midi 48m
Pleine Lune, le 13 à 4h 54m soir | Nouv. Lune, le 28 à 4h 34m soir.

Lev. h. m.	Cou. h. m.	Cl.	Mois	Sems.	FETES.	Rem. days
6 27	5 33	vl†	1	Vendre		S. David.
6 26	5 34	vl†	2	Samedi		
6 24	5 36	vl	3	DIM.	1. du Carême	
6 22	5 38	b†	4	Lundi	s Casimir, prince 2M	
6 21	5 39	vl†	5	Mardi		
6 19	5 41	vl†	6	Mercre	4 *Temps*	
6 18	5 42	b	7	Jeudi	s Thomas d'Aquin, doct. 2M ☽	
6 16	5 44	b	8	Vendre	4 *Temps,* s Jean de Dieu M	
6 15	5 45	b	9	Samedi	4 *Temps,* ste Françoise, veuve M	
6 14	5 46	vl	10	DIM.	2. du Carême	
6 12	5 48	r†	11	Lundi	Quarante Martyrs (hier) M	
6 10	5 50	b	12	Mardi	s Grégoire, pape, doct. M	
6 8	5 52	vl†	13	Mercre	○	
6 7	5 53	vl†	14	Jeudi		
6 5	5 55	vl†	15	Vendre		
6 4	5 56	vl†	16	Samedi		
6 2	5 58	vl	17	DIM.	3. Sol. s Joseph	
6 0	6 0	b†	18	Lundi	s Patrice, évêq. (hier) M	S. Patrick
5 59	6 1	b	19	Mardi	s Joseph M	*Equal days and*
5 57	6 3	vl†	20	Mercre	☾	[*nights 18th.*
5 56	6 4	b	21	Jeudi	s Benoit, abbé M	
5 54	6 6	vl†	22	Vendre		
5 52	6 8	vl	23	Samedi		
5 51	6 9	vl*	24	DIM.	4. du Carême	
5 49	6 11	b	25	Lundi	ANNONCIATION, M (*d'oblig.*	Annunciation
5 47	6 13	vr†	26	Mardi		
5 46	6 14	vl†	27	Mercre		
5 44	6 16	vl†	28	Jeudi	●	
5 43	6 17	vl†	29	Vendre		*Allies enter-*
5 41	6 19	vl†	30	Samedi	*A Vêpres, les Suffrag.*	*ed Paris,*
5 40	6 20	vl	31	DIM.	De la Passion (*cessent*	*31st, '14.*

AVRIL. Le Soleil entre au Taureau, le 20 à minuit 49m

Premier Quart. le 5 à 11h 29m matin | Dernier Quart. le 19 à 4h 45m matin
Pleine Lune, le 12 à 1h 50m matin | Nouv. Lune, le 27 à 8h 38m matin

Lev. h. m.	Cou. h. m.	Cl.	Mois	Sems.	FETES.	Rem. days
5 39	6 21	vl†	1	Lundi		
5 37	6 23	b	2	Mardi	s François de Paule	
5 35	6 25	vl†	3	Mercre		
5 33	6 27	b	4	Jeudi	s Isidore, évêque	
5 31	6 29	b	5	Vendre	N. D. de Pitié ☾	
5 30	6 30	b	6	Samedi	s Vincent Ferrier (hier)	
5 28	6 32	vl	7	DIM	Des Rameaux	
5 27	6 33	vl	8	Lundi	} A Laudes et aux Heur. Ant.	
5 25	6 35	vl	9	Mardi	propres	
5 24	6 36	vl	10	Mercre		
5 23	6 37	b	11	Jeudi	Jeudi Saint, de 1ere Classe	
5 21	6 39	noir	12	Vendre	Vendredi Saint, 1 cl. ○	
5 20	6 40	b	13	Samedi	Samedi Saint, 1 cl.	
5 18	6 42	b	14	DIM	PAQUES, 1 cl.	Easter.
5 16	6 44	b	15	Lundi	(Fête de dévotion) 1 cl.	
5 15	6 45	b	16	Mardi	(Fête de dévotion) 1 cl.	
5 13	6 47	b	17	Mercre	de l'Octave, Sémid. M	
5 12	6 48	b	18	Jeudi		
5 10	6 50	b	19	Vendre	☾	
5 9	6 51	b	20	Samedi		
5 7	6 53	b	21	DIM	1 Quasimodo,	
5 6	6 54	r†	22	Lundi	ss Soter et Caïus, martyrs	
5 4	6 56	r†	23	Mardi	s George, martyr	St. George
5 3	6 57	b	24	Mercre	s Léon, pape (11)	
5 1	6 59	r	25	Jeudi	s Marc, évang. *Abstinence Process.*	*Prs Mary*
4 0	7 0	r†	26	Vendre	s Clet et Marcellin, papes, martyrs	*born 25th.*
4 58	7 2	b	27	Samedi	s Anselme, évêque (21) ●	
4 57	7 3	b*	28	DIM	2 après Pâques M	
4 55	7 5	r	29	Lundi	s Pierre, martyr	
4 54	7 6	b	30	Mardi	Ste Catherine de Sienne, vierge	

MAI. Le Soleil entre aux Gémeaux le 21 à 1h 15m mati[n]

Prem. Quart. le 4 à 7h 15m soir | Dern. Quart le 18 à 9h 42m soir
Pleine Lune le 10 à 10h 47m matin | Nouv. Lune le 26 à 10h 14m soir

Lev. h. m.	Cou. h. m.	Cl.	Mois	Sems	FETES	Rem. days
4 53	7 7	r	1	Mercre	s Philippe et Jacques, apôtres	
4 52	7 8	b	2	Jeudi	s Athanase, évêque doct.	
4 50	7 10	r	3	Vendre	Invention de la Sainte Croix	
4 49	7 11	b	4	Samedi	ste. Monique, veuve ☽	
4 47	7 13	b	5	DIM.	3 ste Famille, Sol. Philip M	*Siege raised*
4 46	7 14	r	6	Lundi	s Jean, Porte Latine, *Incip Lib*	*at Quebec 76*
4 44	7 16	r	7	Mardi	s Stanislas, évêque, martyr (*Apoc.*	
4 43	7 17	b	8	Mercre	Apparition de s Michel	*Ds. York b.*
4 42	7 18	b	9	Jeudi	s Grégoire de Nazianze, évêque	
4 41	7 19	b†	10	Vendre	s Antonin, évêque ○	
4 39	7 21	b	11	Samedi	s Pie V. pape (5)	
4 38	7 22	b	12	DIM.	4 après Pâques	
4 37	7 23	r†	13	Lundi	s Herménégilde, martyr (13 Avr)	
4 36	7 24	r†	14	Mardi	ss Nérée et Achillée, mart. (12) M	
4 35	7 25	b†	15	Mercre		
4 34	7 26	b†	16	Jeudi	s Ubald, évêque	
4 32	7 28	b†	17	Vendre		
4 31	7 29	r†	18	Samedi	s Venant, martyr ☾	*Prs. Wales b*
4 30	7 30	b	19	DIM.	s Pierre Célestin, pape	*Q. Charlotte*
4 29	7 31	b†	20	Lundi	Rogations, s Bernardin	*born the 19th*
4 28	7 32	vl†	21	Mardi	Rogations	
4 27	7 33	b†	22	Mercre	Rogations. De la Vigile	
4 27	7 33	b	23	Jeudi	ASCENSION, [*d'obligation*]	*Prs. Eliz. b.*
4 26	7 34	b†	24	Vendre	de l'Octave	
4 25	7 35	b	25	Samedi	s Grégoire VII. pape, 2 M	
4 24	7 36	b	26	DIM.	s Philippe de Néri, 2M ●	
4 23	7 37	b†	27	Lundi	ste Magdl. de Pazzis, vierge, 2M	
4 22	7 38	b†	28	Mardi	de l'Octave	
4 21	7 39	b†	29	Mercre	de l'Octave	
4 20	7 40	b	30	Jeudi	Octave de l'Ascension, M	
4 19	7 41	b†	31	Vendre	Office de l'Octave M	

JUIN. Le Soleil entre à l'Ecrevisse le 21 à 9h 52m matin.

Prem. Quart. le 3 à minuit 25m | Dernier Quartier le 17 à 2h 55m soir
Pleine Lune le 9 à 8h 26m soir | Nouv. Lune le 25 à 9h 14m matin

Lev. h. m.	Cou. h. m.	Cl.	Mois	Sems.	FETES.	Rem. days
4 19	7 41	r	1	Samedi	*Jeûne.* De la Vigile M	
4 18	7 42	r	2	DI .	PENTECOTE	*Whitsunday*
4 17	7 43	r	3	Lundi	[Fête de dévotion] 1 cl. ☽	*K. Geo. III*
4 17	7 43	r	4	Mardi	[Fête de dévotion] 1 cl.	*born the 4th.*
4 16	7 44	r	5	Mercre	*Jeûne des 4 Tems.* Semid.	[1738.
4 16	7 44	r	6	Jeudi	de l'Octave	*Dk. Cumb.*
4 15	7 45	r	7	Vendre	*Jeûne des 4 Tems.*	*born the 5th.*
4 15	7 45	r	8	Samedi	*Jeûne des 4 Tems.* (Eclipse)	
4 14	7 46	b	9	DIM.	1 Ste. TRINITE' 2M ○	
4 14	7 46	b†	10	Lundi	ste Marguerite, reine (*Suffrages*)	
4 14	7 46	r	11	Mardi	s Barnabé, apôtre	
4 13	7 47	b	12	Mercre	s Jean de s Facond	
4 13	7 47	b	13	Jeudi	FETE-DIEU [*d'obligation*]	*Corpus Christi.*
4 13	7 47	b	14	Vendre	s Basile, évêque, docteur	
4 13	7 47	b	15	Samedi	de l'Octave M	*Battle of*
4 13	7 47	b	16	DIM	2 après la Pentecôte. *Procession*	*Waterloo,*
4 12	7 48	b	17	Lundi	de l'Octave ☾	*18th,* 1815
4 12	7 48	b	18	Mardi	de l'Octave M	*Declaration*
4 12	7 48	b	19	Mercre	de l'Octave M	*of war by the*
4 12	7 48	b	20	Jeudi	Octave de la Fête-Dieu M	*U S. against*
4 12	7 48	b	21	Vendre	s Norbert, évêque, (6)	*G. B.* 1812.
4 12	7 48	b	22	Samedi	*Jeûne.* s Antoine de Pade, (13)	*Longest day*
4 12	7 48	b	23	DIM.	3 Sol. s Jean Baptiste	[*the 21st*
4 12	7 48	b	24	Lundi	s Jean Baptiste	
4 12	7 48	b†	25	Mardi	de l'Octave ●	
4 13	7 47	r	26	Mercre	ss Jean et Paul, martyrs	
4 13	7 47	b†	27	Jeudi	de l'Octave	
4 13	7 47	b†	28	Vendre	*Jeûne.* s Léon II. pape	
4 13	7 47	r	29	Samedi	S PIER. et PAUL [*d'oblig.*]	*St. Peter and*
4 13	7 47	r*	30	DIM	Commémoration de s Paul, apôtre	[*St. Paul*

JUILLET. Le Soleil entre au Lion le 22 à 8h 44m soir.

Pre. q'r. le 3 à 4h 35m matin | Dern. q'r. le 17 à 7h 53m mat. | Pre. q'r. le 31
Pl. Lune le 9 à 7h 28m mat. | Nou. Lune le 24 à 6h 16m soir | à 9h 32m mat.

Lev. h. m.	Cou. h. m.	Cl.	Mois	Sems.	FETES.	Rem. days.
4 13	7 47	b	1	Lundi	Octave de s Jean Baptiste	
4 14	7 46	b	2	Mardi	Visitation de la B. V.	
4 14	7 46	r†	3	Mercre	De l'Octave, des Apôtres ☽	
4 15	7 45	r†	4	Jeudi	De l'Octave	
4 15	7 45	r†	5	Vendre	De l'Octave	*Dog days begin*
4 16	7 44	r	6	Samedi	Octave des Apôtres	*Allies enter-*
4 16	7 44	vl	7	DIM.	5	*ed Paris,*
4 17	7 43	b†	8	Lundi	ste Elisabeth, reine	1815,
4 17	7 43	b†	9	Mardi	ste Julienne vierge (19 Juin) ○	(*2d time*)
4 18	7 42	r†	10	Mercre	Sept Frères martyrs	
4 19	7 41	r†	11	Jeudi	s Pie, pape, mart. Or. *Fidelium*	
4 20	7 40	b	12	Vendre	s Jean Gualbert, abbé	
4 21	7 39	r†	13	Samedi	s Anaclet, pape, martyr	
4 21	7 39	b	14	DIM.	6 DEDICACE M	*Revolution in*
4 22	7 38	b†	15	Lundi	s Henry II, empereur M	*France* 1789
4 23	7 37	b	16	Mardi	N Dame du Mont Carmel M	*Bonaparte sur-*
4 24	7 36	b†	17	Mercre	s Aléxis, M ☾	*renders himself*
4 25	7 35	b	18	Jeudi	s Bonaventure, évêq. docteur (14)	*to the British*
4 26	7 34	b	19	Vendre	s Vincent de Paul M	*Navy, 15th,*
4 27	7 33	b†	20	Samedi	de l'Octave, 7e jour M	1815.
4 28	7 32	r	21	DIM.	7. Octave Dédic. Sol. Jac. 2 M	
4 29	7 31	b	22	Lundi	ste Magdeleine	*Battle of Sal-*
4 30	7 30	r	23	Mardi	s Apollinaire, évêque mart. *Incipit*	*laman.* 1812.
4 31	7 29	vl†	24	Mercre	De la Vigile M ●	
4 32	7 28	r	25	Jeudi	s Jacques apôtre	
4 33	7 27	b	26	Vendre	ste Anne	
4 34	7 26	b†	27	Samedi	de la ste Vierge M	
4 36	7 24	b	28	DIM.	8 Sol. ste Anne	
4 37	7 23	r†	29	Lundi	ste Marthe, vierge	
4 38	7 22	r†	30	Mardi	ss Nazaire, &c. mart. (28) M	
4 39	7 21	b	31	Mercre	s Ignace de Loyola ☽	

AOUT. Le soleil entre à Vierge, le 23 à 3h 12m mat[in].

Pleine Lune, le 7 à 8h 25m soir. | Nouv. Lune, le 23 à 2h 13m matin.
Dern quart. le 16 à minuit 5m. | Prem. quart. le 29 à 4h 50m soir.

Lev. h. m.	Cou. h. m.	Cl.	Mois	Sems.	FETES.	Rem. days
4 40	7 20	b	1	Jeudi	s Pierre aux Liens	*Lammasday*
4 41	7 19	r	2	Vendre	s Etienne, pape, martyr, Or. *Fid*	*Battle of the*
4 42	7 18	r†	3	Samedi	Invention de s Etienne	(*Nile* 1797
4 43	7 17	b	4	DIM.	9 s Dominique, M. (Dim. 1	
4 45	7 15	b	5	Lundi	N D. des Neiges, (d'Août	
4 46	7 14	b	6	Mardi	Transfiguration de N. Seigneur	
4 47	7 13	b	7	Mercre	s Cajétan, ○	
4 48	7 12	r†	8	Jeudi	ss Cyriaque, Large, &c. martyrs,	
4 50	7 10	vl†	9	Vendre	*Jeûne.* De la Vig. M. *Rép. Dim.*	
4 51	7 9	r	10	Samedi	s Laurent, diacre, martyr,	
4 52	7 8	r	11	DIM.	10 Sol. s Laurent 2M	*Dog days end*
4 54	7 6	b	12	Lundi	Ste Claire, vierge	
4 55	7 5	r†	13	Mardi	De l'Octave M	Pr. Regent
4 58	7 3	r†	14	Mercre	De l'Oct. M. *Leçon 8 divisée*	[*born the*
4 59	7 2	r†	15	Jeudi	De l'Octave, *Leçons du 11 Août*	*13th, 1762.*
5 0	7 0	b	16	Vendre	s Hyacinthe ☾	*Duke of York*
5 1	6 59	r	17	Samedi	*Jeûne.* Oct. de s Laurent. M *Vig.*	(*born.*
5 3	6 57	b	18	DIM.	11 ASSOMPTION. Sol Bart.	
5 4	6 56	b	19	Lundi	s Joachim, *Leçon 8 divisée*	
5 6	6 54	b	20	Mardi	s Barnard, abbé, *Incipit.*	
5 7	6 53	b†	21	Mercre	De l'Octave, *Leçons du 18*	*Duke of Clar-*
5 8	6 52	b†	22	Jeudi	De l'Octave. M. *Leçons du 19*	[*ence born.*
5 10	6 50	b	23	Vendre	s Philippe de Béniti. 2M ●	
5 11	6 49	r	24	Samedi	s Barthelemi, apôtre, *sans* M	
5 13	6 47	b	25	DIM.	12 Oct. Assomp. Sol. s Louis	
5 14	6 46	b	26	Lundi	s Louis, roi, (hier) M	
5 16	6 44	vr†	27	Mardi	*Incipit.*	
5 17	6 43	b	28	Mercre	s Augustin, évêq. doct.	
5 19	6 41	r	29	Jeudi	Décollation de s Jean Baptiste ☽	
5 20	6 40	b	30	Vendre	ste Rose de Lima, vierge	
5 22	6 38	b	31	Samedi	s Raimond Nonnat	

SEPTEMBRE. Le Soleil entre à la Balance, le 22 à 11h 50m soir.

Pleine Lune le 6 à 11h 29m matin. | Nouv. Lune le 21 à 10h 10m mat.
Dernier quart. le 14 à 2h 54m soir. | Prem. quartier le 28 à 3h 32m mat.

Lev. h. m.	Cou. h. m.	Cl.	Mois	Sems	FETES.	Rem. days
5 23	6 37	vr	1	DIM.	13. 2M (Dim. 1 *de Sept.*)	*London burnt*
5 25	6 35	b†	2	Lundi	s Etienne, roi	[1660.
5 26	6 34	vr†	3	Mardi	Or. *Fidelium.*	
5 28	6 32	vr†	4	Mercre		
5 29	6 31	b	5	Jeudi	Sacerdoce de N. S. &c.	
5 31	6 29	vr†	6	Vendre	○	
5 32	6 28	b†	7	Samedi	de la ste Vierge	
5 34	6 26	b	8	DIM.	14. Nativité de la B. V. M. 2M	Natv. V. M
5 35	6 25	b†	9	Lundi	de l'Octave M	
5 37	6 23	b	10	Mardi	s Nicolas de Tolentin, évêq. M	
5 38	6 22	b†	11	Mercre	de l'Octave M	
5 40	6 20	b†	12	Jeudi	de l'Octave	
5 42	6 18	b†	13	Vendre	de l'Octave	
5 43	6 17	r	14	Samedi	Exaltation de la Ste. Croix ☾	
5 45	6 15	b	15	DIM.	15 s. Nom de Marie 2M	
5 47	6 13	r†	16	Lundi	ss Corneille, &c. mart. *Incipit*	
5 48	6 12	b†	17	Mardi	Stigmates de s François	
5 50	6 10	b†	18	Mercre	*Jeûne 4 T.* s Thomas de Vill. év.	
5 51	6 9	r	19	Jeudi	ss Janvier, &c martyrs [M	
5 53	6 7	r	20	Vendre	*Jeûne 4 T.* ss Eustache, &c. m. M	
5 55	6 5	r	21	Samedi	*Jeûne 4 T.* s Mathieu, ap. M ●	
5 56	6 4	r	22	DIM.	16. Sol. s Mathieu M (Dim. 4	*K. Geo. III*
5 58	6 2	r†	23	Lundi	s Lin, pape, martyr	*crown'd 22d*
6 0	6 0	b	24	Mardi	N. D. de la Merci	*Equal days*
6 1	5 59	vr	25	Mercre		*& nights 24th*
6 3	5 57	r†	26	Jeudi	ss. Cyprien &c martyrs	
6 4	5 56	r†	27	Vendre	ss. Côme et Damien, martyrs	
6 6	5 54	r†	28	Samedi	s. Vinceslas, duc, martyr ☽	
6 7	5 53	b	29	DIM.	17 s Michel M (1 Dim. 1 d'Oct.	*Ps. Royal b.*
6 9	5 51	b	30	Lundi	s. Jérome, prêtre, docteur	

OCTOBRE. Le Soleil entre au Scorpion, le 23 à 7h 56m matin

Pleine Lune le 6 à 4h 26m matin. | Nouv. Lune le 20 à 7h 30m soir.
Dern. Quar. le 14 à 3h 42m mat[in] | Premier Quartier le 27 à 6h 5m soir

Lev. h. m.	Cou. h. m.	Cl.	Mois	Sems.	FETES.	Rem. days
6 10	5 50	b	1	Mardi	s Rémi, évêque. *Incipit.*	
6 12	5 48	b	2	Mercre	ss Anges Gardiens	
6 13	5 47	vl†	3	Jeudi	Rép du 1 Dim. Or. *Fid.*	*Glo. battle of*
6 15	5 45	b	4	Vendre	François d'Assise	*Almeida* '09.
6 16	5 44	b†	5	Samedi	De la ste Vierge M	
6 18	5 42	b	6	DIM	18 Rosaire (Dimanche 2) ○	
6 19	5 41	b	7	Lundi	s Bruno, (hier) 2	
6 21	5 39	b	8	Mardi	ste Brigitte, veuve	
6 22	5 37	r†	9	Mercre	ss Denis, &c. martyrs	
6 24	5 36	b†	10	Jeudi	s François de Borgia	
6 26	5 34	vr†	11	Vendre		*Bt of Cam-*
6 27	5 33	b†	12	Samedi	de la ste Vierge	*perdown* '97
6 29	5 31	vr	13	DIM	19 (Dimanche 3e d'Octobre)	
6 30	5 30	r†	14	Lundi	s Callixte, pape, martyr ☾	
6 32	5 28	b	15	Mardi	ste Thérèse, vierge	
6 33	5 27	b†	16	Mercre	s Edouard III, roi, (13)	*Dark Sund.*
6 35	5 25	b†	17	Jeudi	ste Hedwige, veuve	[1785
6 37	5 23	r	18	Vendre	s Luc, évangéliste	
6 38	5 22	b	19	Samedi	s Pierre d'Alcantara	
9 40	5 20	b	20	DIM.	20 N. D. de Victoire, M (Dim. 4)	*Glo. victory*
6 41	5 19	b†	21	Lundi	s Hilarion, *Incip.* Or. *Fidel.*	*of Trafalgar*
6 43	5 17	vr†	22	Mardi		*21st 1805*
6 44	5 16	vr†	23	Mercre		*Lord Nelson*
6 46	5 14	vr†	24	Jeudi		[*killed 21st*
6 48	5 12	r†	25	Vendre	ss Chrysante, &c. martyrs	*Geo III accel.*
6 49	5 11	vl†	26	Samedi	*Jeûne.* De la Vigile M	*Geo III pro-*
6 51	5 9	r	27	DIM.	21 Sol. ss Simon et Jude ☽	*claim'd* 1760
6 52	5 8	r	28	Lundi	ss Simon et Jude, apôtres	
6 54	5 6	vr†	29	Mardi	Leçons fér. 2, et Rép. fér. 3	
6 55	5 5	vr†	30	Mercre	Leçons fér. 3, et Rép. fér. 4	
6 57	5 3	vl†	31	Jeudi	*Jeûne.* De la Vigile	

NOVEMBRE. Le soleil entre au Sagittaire, le 22 à 4h 16m matin

Pleine Lune le 4 à h 10 25m soir. | Nouv. Lune le 19 à 5h 30m matin.
Dern. quart. le 12 à 2h 15m soir. | Prem. quart. le 26 à midi 13m

Lev. h. m.	Cou. h. m.	Cl.	Mois	Sems.	FETES.	Rem. days.
6 58	5 2	b	1	Vendre	TOUSSAINT [*d'obligation*]	All Saints
6 59	5 1	noir	2	Samedi	Trépassés	*D Kent born*
7 1	4 59	b	3	DIM	22. *Messe du Patron,* (*Dim.* 1)	
7 2	4 58	b	4	Lundi	s Charles évêq. ●	
7 4	4 56	b†	5	Mardi	De l'Octave	
7 5	4 55	b†	6	Mercre	De l'Octave	
7 7	4 53	b†	7	Jeudi	De l'Octave	*Prs. Augusta*
7 8	4 52	b	8	Vendre	Octave de la Toussaint	*Sophia born*
7 10	4 50	b	9	Samedi	Dédic. de la Basiliq du Sauveur	
7 11	4 49	vr*	10	DIM.	23. M (*du Dim.* 3)	
7 12	4 48	b	11	Lundi	s Martin, évêque	
7 14	4 46	r†	12	Mardi	s Martin, pape ☾	
7 15	4 45	b†	13	Mercre	s Didace,	
7 16	4 44	b†	14	Jeudi	s André Avellin, (10)	
7 17	4 43	b	15	Vendre	ste Gertrude, vierge	
7 18	4 42	b†	16	Samedi	De la ste Vierge, Or. *Fidelium,*	
7 19	4 41	vr*	17	DIM.	24 (*du Dim. 6 Epiphanie*)	
7 20	4 40	b	18	Lundi	Dédicace Basiliq. s Pierre	
7 21	4 39	b	19	Mardi	ste Elisabeth veuve ●	
7 23	4 37	b	20	Mercre	s Félix de Valois, *Inc.* fer. 5, 6, &	
7 24	4 36	b	21	Jeudi	Présentation de la B. V. (Sab.	
7 25	4 35	r	22	Vendre	ste Cécile, vierge, martyre	
7 26	4 34	r†	23	Samedi	*Jeûne.* s Clément, pape, martyr	
7 27	4 33	r	24	DIM.	25 Sol André, M (*Dim.* 5)	
7 28	4 32	r	25	Lundi	ste Catherine, vierge, martyre	
7 29	4 31	b†	26	Mardi	s Grég. Thaumaturge, év. (17) M	
7 30	4 30	b†	27	Mercre	s Jean de la Croix, (24)	
7 31	4 29	vr†	28	Jeudi	*Incipit* fer. 5 6. & Sab.	
7 31	4 29	vl†	29	Vendre	De la Vigile	
7 32	4 28	r	30	Jeudi	s André, apôtre	S. Andrew

DECEMBRE. Le soleil entre à Capricorne, le 21 à 9h 34m soir

Pleine Lune, le 4 à 3h 58m soir | Nouv. Lune, le 18 à 5h 44m soir
Dernier Quart. le 11 à 10h 59m soir | Prem. Quart. le 26 à 8h 59m matin

Lev. h. m.	Cou. h. m.	Cl.	Mois	Sems.	FETES.	Rem days
7 33	4 27	vl	1	DIM.	1 de l'Avent. Sol s Fras. Xavier	
7 34	4 26	r†	2	Lundi	ste Bibiane, vierge, martyre	
7 34	4 26	b	3	Mardi	s François Xavier, *Eclipse,*	
7 35	4 25	b	4	Mercre	s Pierre Chrysologue, évêq. 2M ○	
7 36	4 24	vl†	5	Jeudi	M	
7 37	4 23	b	6	Vendre	s Nicolas, évêque	
7 37	4 23	b	7	Samedi	s Ambroise, évêque, docteur	
7 38	4 22	b	8	DIM.	2 CONCEPTION [*d'oblig.*] M	Con. V. M.
7 38	4 22	b†	9	Lundi	De l'Octave	
7 39	4 21	b†	10	Mardi	De l'Octave 2M	
7 39	4 21	b†	11	Mercre	s Damase, pape ☾	
7 39	4 21	b†	12	Jeudi	De l'Octave	
7 40	4 20	r	13	Vendre	ste Luce, vierge, martyre	
7 40	4 20	b	14	Samedi	de l'Oct. Vêpres du Psautier, M	
7 40	4 20	vl	15	DIM.	3 M	
7 40	4 20	r†	16	Lundi	s Eusebe, évêque, martyr	
7 41	4 19	vl†	17	Mardi	A Laud. et Heur. Ant. propr. ●	
7 41	4 19	vl†	18	Mercre	*Jeûne des 4 Tems.*	
7 41	4 19	vl†	19	Jeudi		
7 41	4 19	vl†	20	Vendre	*Jeûne 4 Tems.* M. Vig. à la Messe	
7 41	4 19	r	21	Samedi	*Jeûne des 4 Tems,* s Thomas, ap.	
7 41	4 19	vl	22	DIM.	4 Sol. s Thomas	
7 41	4 19	vl†	23	Lundi		*Shortest day*
7 41	4 19	vl	24	Mardi	*Jeûne.* De la Vigile	*Peace with U S. 24th, 1815.*
7 41	4 19	b	25	Mercre	NOEL, [*Fête d'Obligation*]	Christmas
7 40	4 20	r	26	Jeudi	S Etienne, 1er mart. [*Dévotion*]	St. Stephen
7 40	4 20	b	27	Vendre	S Jean, ap. et évang. [*Dévotion*]	St. John
7 40	4 20	vl	28	Samedi	ss Innocents, martyrs	
7 40	4 20	b	29	DIM.	Du Dimanche dans l'Octave	
7 39	4 21	r	30	Lundi	s Thomas, évêque, martyr (hier)	*At Queb. '75*
7 39	4 21	b	31	Mardi	s Sylvestre, pape	*Am. defeated*

COURS ACTUEL.

2 sols font 1 denier, 12 deniers 1 chelin, 20 chelins 1 livre.
☞ *5 chelins font une piastre, et 4 piastres font 1 livre.*

VALEUR DES PIECES D'OR ET LEURS POIDS

Monnoies.	Poids. gros.	grains.	Cours actuel. £	s.	d.	Ancien cours liv.	sols	Pièces.
La Guinée,	5	6	1	3	4	28	0	d'Angleterre.
La Demi Guinée	2	15	0	11	8	14	0	
Le tiers de Guinée,	1	18	0	7	9½	9	6⅔	
La Portugaise,	18	0	4	0	0	96	0	de Portugal.
La Demi ditto,	9	0	2	0	0	48	0	
La Quart de ditto,	4	12	1	0	0	24	0	
Le Moidore,	6	18	1	10	0	36	0	
Le Quadruple,	17	0	3	14	6	89	8	d'Espagne.
La Demi ditto,	8	12	1	17	3	44	14	
La Quart de ditto,	4	6	0	18	7½	22	7	
La Huitieme de ditto,	2	3	0	9	3½	11	3½	
La Double Louis d'or,	10	8	2	5	4	54	8	de France.
La ditto simple,	5	4	1	2	8	27	4	
La Pistole, monnoyée avant, 1793,	4	4	0	18	4	21	18	
L'Aigle Américain,	11	6	2	10	0	60	0	d'Amérique.
Le Demi Aigle.	5	15	1	5	0	30	0	

Pour chaque grain au dessus ou au dessous du poids des pièces d'Or d'Angleterre, d'Amérique ou de Portugal, il faut ajouter ou déduire 2¼, et pour les pièces d'Espagne ou de France 2d et un cinquième, et lorsque ces pièces sont pesées en gros, on déduit un demi grain pour chaque pièce ainsi pesée. Il sera aisé de trouver dans la table la valeur de cette déduction; et on pourra désormais peser l'Or en gros dans tous les payemens en Or de l'une ou l'autre espèce qui excéderont £20.

PIECES D'ARGENT.

	£	s.	d.	liv.	sols.
La Piastre ou Couronne Angloise, - -	0	5	6	6	12
Le Chelin Angloise, - - - - - -	0	1	1	1	6
La Piastre d'Espagne, - - - - - -	0	5	0	6	0
L'Escalin d'Espagne, - - - - - -	0	1	0	1	4
La Piastre Françoise faite avant 1793, -	0	5	6	6	12
La Pièce de France de 4 livres 10 sols tournois, - - - - - - -	0	4	2	5	0
La Piastre Americaine, - - - - - -	0	5	0	6	0

Et en ce proportion pour les pièces plus hautes et plus basses de ces monnoies.

TABLE

Shewing the value of French and Spanish Gold, when weighed in bulk, at 87s 8¼d per ounce, Troy. | Qui montre valeur de l'Or de France et d'Espagne, lorsqu'il est pesé en gros, à 87s 8¼d par once, Troie.

grains	s.	d.
1	0	2
2	0	4¼
3	0	6½
4	0	8¾
5	0	10¾
6	1	1
7	1	3¼
8	1	5½
9	1	7½
10	1	9¾
11	2	0
12	2	2
13	2	4¼
14	2	6½
15	2	8½
16	2	10¾
17	3	0¾
18	3	3
19	3	5
20	3	7¼
21	3	9½
22	3	11¾
23	4	1¾
24	4	4
25	4	6
26	4	8½
27	4	10½
28	5	0¾
29	5	3¼
30	5	5¼
40	7	3½
50	9	1¼
60	10	11¼

grains	s.	d.
70	12	9½
80	14	7¼
90	16	5¼
100	18	3¼

gros.	£	s	d.
1	0	4	4½
2	0	8	9¼
3	0	13	1¾
4	0	17	6¼
5	1	1	11
6	1	6	3¾
7	1	10	8¼
8	1	15	1
9	1	19	5½
10	2	3	10¼
11	2	8	2¾
12	2	12	7½
13	2	17	0
14	3	1	4¼
15	3	5	9¼
16	3	10	2
17	3	14	6½
18	3	18	11¼
19	4	3	3¾

onces.	£	s.	d.
1	4	7	8½
2	8	15	5
3	13	3	1½

onces.	£	s.	d.
4	17	10	10
5	21	18	6¼
6	26	6	3
7	30	13	11½
8	35	1	8
9	39	9	4½
10	43	17	1
11	48	4	9½
12	font 1 livre.		

livres	£	s.	d.
1	52	12	6
2	105	5	0
3	157	17	6
4	210	10	0
5	263	2	6
6	315	15	0
7	368	7	6
8	421	0	0
9	473	12	6
10	526	5	0
11	578	17	6
12	631	10	0
13	684	2	6
14	736	15	0
15	789	7	6
16	842	0	0
17	894	12	6
18	947	5	0
19	999	17	6
20	1052	10	0

TABLE

Shewing the value of British, Portuguese and American Gold, when weighed in bulk, at 89s per ounce, Troy. | Qui montre la valeur de l'Or d'Angleterre, de Portugal et d'Amérique, pesé en gros, à 89s par once, Troie.

grains	s.	d.	parties
1	0	2	9-10
2	0	4¼	8-10
3	0	6½	7-10
4	0	8	6-10
5	0	11	5-10
6	1	1¼	4-10
7	1	3½	3-10
8	1	5¾	2-10
9	1	8	1-10
10	1	10	
11	2	0¼	9-10
12	2	2½	8-10
13	2	4¾	7-10
14	2	7	6-10
15	2	9	5-10
16	2	11½	4-10
17	3	1¾	3-10
18	3	4	2-10
19	3	6	1-10
20	3	8	
21	3	10½	9-10
22	4	0	8-10
23	4	3	7-10
24	4	5	6-10
25	4	7	5-10
26	4	9¾	4-10
27	5	0	3-10
28	5	2¼	2-10
29	5	4	1-10
30	5	6¾	
31	5	8¾	9-10

grains	£	s.	d.	parties
32		5	11	8-10
33		6	1¼	7-10
34		6	3½	6-10
35		6	5¾	5-10
36		6	8	4-10
37		6	10¼	3-10
38		7	0½	2-10
39		7	2¾	1-10
40		7	5	
50		9	3¼	
60		11	1½	
70		12	11¾	
80		14	10	
90		16	8¼	
100		18	6½	
200	1	17	1	
300	2	15	7½	
400	3	14	2	
500	4	12	8½	
600	5	11	3	
700	6	9	9½	
800	7	8	4	
900	8	6	10½	
1000	9	5	5	

gros	£	s.	d.	parties
1	0	4	5¼	6-10
2	0	8	10½	2-10
3	0	13	4	8-10

gros	£	s.	d.	parties
4	0	17	9½	4-10
5	1	2	3	
6	1	6	8¼	6-10
7	1	11	1¾	2-10
8	1	15	7	8-10
9	2	0	0½	4-10
10	2	4	6	
11	2	8	11¼	6-10
12	2	13	4¾	2-10
13	2	17	10	8-10
14	3	2	3½	4-10
15	3	6	9	
16	3	11	2¼	6-10
17	3	15	7¾	2-10
18	4	0	1	8-10
19	4	4	6½	4-10

onces	£	s.
1	4	9
2	8	18
3	13	7
4	17	16
5	22	5
6	26	14
7	31	3
8	35	12
9	40	1
10	44	10
11	48	19

livres	£	s.
1	53	8
2	106	16
3	160	4
4	213	12
5	267	0
6	320	8
7	373	16
8	427	4
9	480	12
10	534	0
11	587	8
12	640	16
13	694	4
14	747	12
15	801	0
16	854	8
17	907	16
18	961	4
19	1014	12
20	1068	0

N. B. Fractions omis.

Juges de Paix.

Thomas McCord, } Ecrs.
J. M. Mondelêt, } *attachés à l'Office de Police.*

Pierre Foretier
Paul Lacroix
Alexander Henry
I. W. Clarke
James Hughes
Jacques Jorand
Louis Guy
Frs. Desrivieres
Jean P. Leprohon
Jean Bouthillier
H. St Geo. Dupré
Etienne St. Dizier
Frs. Rolland } Ecuiers.
Jean Delisle, Ecr. } *Greffier de la Paix.*

J. Gerbrand Beek
Jean G. Delisle
J. M. Mondelêt
Thomas Barron
Charles Prevost
Louis Guy
Louis H. Latour
J. M. Cadieux
Joseph Roy
Joseph Desautels
Thomas Bedouin
Frs. Jos. Trudeau
Henry Griffin
André Jobin

Protonotaires de la Cour du Banc du Roi.
John Reid,
Louis Levesque,
Edward W. Monk } Ecuiers.

Avocats.
Seph. Sewell, Sol. Génl.
Dd. Ross, Conl. du Roi.
Joseph Bedard
Denis B Viger
James Stuart
Janvier D Lacroix
Benjamin D. Beaubien
David Ogden
F. X. Bender
Jean Roch Rolland
Louis M. Viger
Frédk. A Quesnel
Samuel Gale
John Boston
Louis Jos. Papineau
Michael O'Sullivan
H Heney
Alexis Bourret
Charles Porteous
D. B. Rollin
James C. Grant
Frs. Desrivieres, Fils

Notaires.
J. Jacq Jorand
Joseph Papineau

Commissaires pour l'Erection ou Réparations des Eglises, Presbyteres, Cimetieres, &c.
L'H. De Lobiniere
L'H James Reid
J. M. Mondelêt
David Ross
Louis Guy } Ecuiers.
Jacques Jorand, Ecr } *Secrétaire*

Commissaires des Fortifications.
L'H. J Richardson
J. M. Mondelêt } Ecrs.
Henry Griffin, Ecr. } *Secrétaire et Trésorier.*

Commiss. de la Maison de Correction et des Pauvres.
J. P. Leprohon
Paul Lacroix
Thos. M'Cord } Ecrs.

Inspecteur des Chemins et Ponts pour la Ville et Paroisse de Montréal.
Jacques Viger, Ecr.

Clerc des Marchés.
Pierre Charland, Ecr.

Connétab de la Greve.
Mr. Etienne Dubois.

Bailiff de la Maison de Trinité.
Claude Thibault.

TERMES DES COURS DE JUSTICE.

	Janv.	Févr.	Mars.	Avril	Mai.	Juin.	Juil.	Août.	Sept.	Oct	Nov.	Dec.
QUEBEC.												
Cour d'Appel	10–20			20–30			20–30				10–20	
Cour Criminelle			21–31				Pour		20–30			
Grande Cour		1–20		1–20		1–20	les			1–20		
Petite Cour	21–31		11–19		21–31	24–30	tourn.	21–31			21–30	
Sessions de la Paix	10–19			21–30			10–19			21–30		
MONTREAL.												
Cour Criminelle			1–10						1–10			
Grande Cour		1–20		1–20		1–20	Les			1–20		
Petite Cour	21–31		11–19		21–31	25–30	tourn.		11–19		21–30	
Sessions de la Paix	10–19			21–30			10–19			21–30		
3-RIVIERES.												
Cour Crim. et Civ.			13–31				Les		13–30			
Petite Cour		1–10		1–10		1–10	tourn.	1–10		1–10		
Sessions de la Paix	10–19			21–30			10–19			21–30		1–10

Dans le District de Gaspé, la cour se tient à Bonaventure, du 16 au 31 de Mai; à Carleton, du 16 au 31 de Juillet; à Percé, du 16 au 31 d'Août; et à Douglas Town, du 15 au 30 Septembre.

La Grande Cour ou le Terme Supérieur du Banc du Roi pour les causes civiles, prend connaissance des affaires de £11 2 2⅓ cours actuel.—La Petite Cour ou Terme Inférieur, des affaires au dessous de cette somme.

[TA]BLE pour montrer le nombre de jours depuis un jour du mois quelconque jusqu'au même jour d'un autre mois.

Depuis / *jusqu'à*	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre
Janvier	365	31	59	90	120	151	181	212	243	273	304	334
Février	334	365	28	59	89	120	150	181	212	242	273	303
Mars	306	337	365	31	61	92	122	153	184	214	245	275
Avril	275	306	334	365	30	61	91	122	153	183	214	244
Mai	245	276	304	335	365	31	61	92	123	153	184	214
Juin	214	245	273	304	334	365	30	61	92	122	153	183
Juillet	184	215	243	274	304	335	365	31	62	92	123	153
Août	153	184	212	243	273	304	334	365	31	61	92	122
Septembre	122	153	181	212	242	273	303	334	365	30	61	91
Octobre	92	123	151	182	212	243	273	304	335	365	31	61
Novembre	61	92	120	151	181	212	242	273	304	334	365	30
Décembre	31	62	90	121	151	182	212	243	274	304	335	365

A Montreal, chez JAMES BROWN, *Libraire et Papetier,* vis-à-vis le Séminaire.—Impression et Reliure exécutées dans toutes leurs branches.